



Tartalom

II Nem jogalkotási aktusok

RENDELETEK

- ★ A Tanács (EU) 2021/1300 végrehajtási rendelete (2021. augusztus 5.) a Koreai Népi Demokratikus Köztársasággal szembeni korlátozó intézkedésekről szóló (EU) 2017/1509 rendelet végrehajtásáról 1
- ★ A Tanács (EU) 2021/1301 végrehajtási rendelete (2021. augusztus 5.) a Guineai Köztársasággal szemben hozott különleges korlátozó intézkedések bevezetéséről szóló 1284/2009/EU tanácsi rendelet végrehajtásáról 7
- ★ A Tanács (EU) 2021/1302 végrehajtási rendelete (2021. augusztus 5.) a Bissau-guineai Köztársaság békéjét, biztonságát és stabilitását veszélyeztető egyes személyekkel, szervezetekkel és szervekkel szemben hozott korlátozó intézkedésekről szóló 377/2012/EU rendelet 11. cikke (1) bekezdésének végrehajtásáról 9
- ★ A Bizottság (EU) 2021/1303 végrehajtási rendelete (2021. augusztus 5.) a Neusiedlersee-Hügelland (OEM) eredetmegjelölés oltalmának törléséről 11

HATÁROZATOK

- ★ A Tanács (KKBP) 2021/1304 határozata (2021. augusztus 5.) a Koreai Népi Demokratikus Köztársasággal szembeni korlátozó intézkedésekről szóló (KKBP) 2016/849 határozat módosításáról 13
- ★ A Tanács (KKBP) 2021/1305 határozata (2021. augusztus 5.) a Guineai Köztársasággal szembeni korlátozó intézkedésekről szóló 2010/638/KKBP határozat módosításáról 18
- ★ A Tanács (KKBP) 2021/1306 végrehajtási határozata (2021. augusztus 5.) a Bissau-guineai Köztársaságban a békét, biztonságot és stabilitást veszélyeztető egyes személyekkel, szervezetekkel és szervekkel szembeni korlátozó intézkedésekről szóló 2012/285/KKBP határozat végrehajtásáról 20

II

(Nem jogalkotási aktusok)

RENDELETEK

A TANÁCS (EU) 2021/1300 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE

(2021. augusztus 5.)

a Koreai Népi Demokratikus Köztársasággal szembeni korlátozó intézkedésekről szóló
(EU) 2017/1509 rendelet végrehajtásáról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a Koreai Népi Demokratikus Köztársasággal szembeni korlátozó intézkedésekről és a 329/2007/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2017. augusztus 30-i (EU) 2017/1509 tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 47. cikke (2) bekezdésére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2017. augusztus 30-án elfogadta az (EU) 2017/1509 rendeletet.
- (2) A Tanács az (EU) 2017/1509 rendelet 47a. cikke (1) bekezdésének megfelelően felülvizsgálta a jegyzékbe vett személyeknek és szervezeteknek az említett rendelet XV., XVI., XVII. és XVIII. mellékletében foglalt jegyzékét.
- (3) Az (EU) 2017/1509 rendelet XV. és XVI. mellékletében foglalt jegyzékekben szereplő minden személlyel és szervezettel szemben fenn kell tartani a korlátozó intézkedéseket, továbbá tíz személy és egy szervezet esetében az indokolást, négy személy esetében pedig az azonosító adatokat naprakésszé kell tenni.
- (4) Emellett az (EU) 2017/1509 rendelet XIII. mellékletében foglalt jegyzékben szereplő egy személy esetében az azonosító adatokat naprakésszé kell tenni.
- (5) Az (EU) 2017/1509 rendelet XIII., XV. és XVI. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az (EU) 2017/1509 rendelet XIII., XV. és XVI. melléklete e rendelet mellékletének megfelelően módosul.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező, és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2021. augusztus 5-én.

a Tanács részéről
az elnök

⁽¹⁾ HL L 224., 2017.8.31., 1. o.

— G. DOVŽAN

MELLÉKLET

1. Az (EU) 2017/1509 rendelet XIII. mellékletében „A 34. cikk (1) és (3) bekezdésében említett személyek, szervezetek és szervek jegyzéke” cím alatti „a) Természetes személyek” alcím 77. bejegyzésének helyébe a következő szöveg lép:

| | Név | Névváltozat | Születési idő | Az ENSZ általi jegyzékbe vétel dátuma | Indokolás |
|------|---------------|---------------------------------|--|---------------------------------------|--|
| „77. | Ri Pyong Chul | Ri Pyong Chol, Ri Pyo'ng-ch'o'l | Születési év: 1948 Állampolgárság: KNDK Neme: férfi Cím: KNDK | 2017.12.22. | A Koreai Munkáspárt Politikai Osztályának (Political Bureau of the Workers' Party of Korea) póttagja és a Hadianyag-ipari Minisztérium (Munitions Industry Department) első igazgatóhelyettese.” |

2. Az (EU) 2017/1509 rendelet XV. mellékletében „A 34. cikk (1) és (3) bekezdésében említett személyek, szervezetek és szervek jegyzéke” cím alatti „a) A 34. cikk (4) bekezdésének a) pontjával összhangban jegyzékbe vett természetes személyek” alcím 6., 7., 10., 11., 15., 16., 17., 18., 19., 24. és 25. bejegyzésének helyébe a következő szöveg lép:

| | Név | Névváltozat | Azonosító adatok | A jegyzékbe vétel dátuma | Indokolás |
|-----|---------------|--|---|--------------------------|---|
| „6. | SO Sang-kuk | SO Sang Kuk | Születési idő: 1938.11.30 Neme: férfi | 2009.12.22. | A Kim Ir Szen Egyetem atomfizikai tanszékének (Department of Nuclear Physics, Kim Il Sung University) vezetője. |
| 7. | KIM Yong Chol | KIM Yong-Chol; KIM Young-Chol; KIM Young-Cheol; KIM Young-Chul | Születési idő: 1946 Születési hely: Pyongan-Pukto, DPRK Neme: férfi | 2011.12.19. | A Koreai Munkáspárt Központi Katonai Bizottságának (Workers' Party of Korea Central Military Commission), valamint a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság Politikai Hivatalának (Politburo) és Államügyi Bizottságának (State Affairs Commission of the Democratic People's Republic of Korea) tagja. Az Egyesült Nemzetek Biztonsági Tanácsa által jegyzékbe vett szervezet, az Általános Hírszerző Hivatal (Reconnaissance General Bureau, RGB) korábbi parancsnoka. Előfordulhat, hogy visszahelyezték az Egységfront Osztály (United Front Department) igazgatójának tisztségébe. |
| 10. | HONG Sung-Mu | HUNG Sun Mu; HONG Sung Mu | Születési idő: 1942.1.1. Neme: férfi | 2016.5.20. | A Hadianyag-ipari Minisztérium (Munitions Industry Department, MID) igazgatóhelyettese. A hagyományos fegyvereket és rakétákat – beleértve a ballisztikus rakétákat – érintő programok kidolgozásáért felelős. A nukleáris fegyverek ipari fejlesztési programjaiért felelős főbb személyek egyike. E minőségében felelős a KNDK nukleáris tevékenységekkel, ballisztikus rakétákkal vagy egyéb tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjaiért. Megtekintette a Hwasong-15 interkontinentális ballisztikus rakéta 2017. november 28-i fellövését. 2020 júliusában részt vett a Koreai Munkáspárt Központi Katonai Bizottságának (Central Military Commission of the Korean Worker's Party) »háborútól való elrettentéssel« (a KNDK nukleáris programjára utaló eufemizmus) foglalkozó ülésén. 2021 januárjában újra megválasztották a Munkáspárt Központi Bizottságába (Party Central Committee). |

| | Név | Névváltozat | Azonosító adatok | A jegyzékbe vétel dátuma | Indokolás |
|-----|---------------|----------------------------|---|--------------------------|--|
| 11. | JO Kyongchol | JO Kyong Chol | Neme: férfi | 2016.5.20. | A Koreai Néphadsereg (Korean People's Army) tábornoka. A Koreai Munkáspárt Központi Katonai Bizottságának (Central Military Commission of the Workers' Party of Korea) korábbi tagja, amely a KNDK egyik kulcsfontosságú szerve honvédelmi ügyekben. A Katonai Biztonsági Parancsnokság (Military Security Command) igazgatója. Mint ilyen, felelős a KNDK nukleáris fegyverekkel, ballisztikus rakétákkal vagy egyéb tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjainak támogatásáért vagy előmozdításáért. Elkísérte Kim Jong Unt az eddigi legnagyobb szabású nagy hatótávolságú tüzérségi lögyakorlatra. 2021 januárjában újra megválasztották a Munkáspárt Központi Bizottságába (Party Central Committee). |
| 15. | KIM Rak Kyom | KIM Rak-gyom; KIM Rak Gyom | Neme: férfi | 2016.5.20. | Négycsillagos tábornok, a Stratégiai Rakétaerők (Strategic Rocket Force), az Egyesült Nemzetek Szervezete által jegyzékbe vett azon szervezet korábbi parancsnoka, amely négy stratégiai és taktikai rakétaegységet foglal magában, ideértve a KN-08 (interkontinentális ballisztikus rakéta) egységet is. A Koreai Munkáspárt Központi Katonai Bizottságának (Central Military Commission of the Workers' Party of Korea) korábbi tagja, amely a KNDK egyik kulcsfontosságú szerve honvédelmi ügyekben. Sajtóértesülések szerint KIM részt vett a 2016. áprilisi interkontinentális ballisztikus rakéta hajtóműkísérletén KIM Jong Unnal együtt. Mint ilyen, felelős a KNDK nukleáris fegyverekkel, ballisztikus rakétákkal vagy egyéb tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjainak támogatásáért vagy előmozdításáért. Ballisztikusrakéta-kilövési gyakorlatot rendelt el. |
| 16. | KIM Won-hong | KIM Won Hong | Születési idő: 1945.1.7. Születési hely: Pyongyang, DPRK Útleveleszám: 745310010 Neme: férfi | 2016.5.20. | Vezérezredes. A Koreai Néphadsereg általános politikai osztályának (General Political Department of the Korean People's Army) korábbi első igazgatóhelyettese. Az Állambiztonsági Hivatal (State Security Department) korábbi igazgatója. Korábbi állambiztonsági miniszter. A Koreai Munkáspárt Központi Katonai Bizottságának (Central Military Commission of the Workers' Party of Korea) és a Nemzeti Védelmi Bizottságnak (National Defence Commission) a korábbi tagja – amely Államügyi Bizottsággá (State Affairs Commission, SAC) történő átalakítását megelőzően honvédelmi ügyekben a KNDK egyik kulcsfontosságú szerve volt –, honvédelmi ügyekben ezek a bizottságok a KNDK kulcsfontosságú szervei. Mint ilyen, felelős a KNDK nukleáris fegyverekkel, ballisztikus rakétákkal vagy egyéb tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjainak támogatásáért vagy előmozdításáért. |
| 17. | PAK Jong-chon | PAK Jong Chon | Neme: férfi | 2016.5.20. | 2020 októberében a Koreai Néphadsereg (Korean People's Army) altábornagyává nevezték ki, 2019 áprilisa óta a Koreai Néphadsereg (Korean People's Army) vezérkari főnöke. 2020 áprilisa óta a Politikai Hivatal (Politburo) tagja. A Koreai Munkáspárt Központi Katonai Bizottságának (Central Military Commission of the Workers' Party of Korea) tagja, amely a KNDK egyik kulcsfontosságú szerve honvédelmi ügyekben. Mint ilyen, felelős a KNDK nukleáris fegyverekkel, ballisztikus rakétákkal vagy egyéb tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjainak támogatásáért vagy előmozdításáért. 2021 januárjában megválasztották a Munkáspárt Központi Bizottságába (Party Central Committee), a Központi Bizottság Politikai Osztályába (Political Bureau of the Central Committee) és a Központi Katonai Bizottságba (Central Military Commission). |

| | Név | Névváltozat | Azonosító adatok | A jegyzékbe vétel dátuma | Indokolás |
|-----|--------------|-------------|--|--------------------------|--|
| 18. | LI Yong-ju | RI Yong Ju | Neme: férfi | 2016.5.20. | A Koreai Néphadsereg (Korean People's Army) tengernagya. A Koreai Munkáspárt Központi Katonai Bizottságának (Central Military Commission of the Workers' Party of Korea) korábbi tagja, amely a KNDK egyik kulcsfontosságú szerve honvédelmi ügyekben. A Koreai Néphadsereg (Korean People's Navy) haditengerészetének korábbi főparancsnoka: a haditengerészet részt vesz a ballisztikus rakétákkal kapcsolatos programok kidolgozásában és a KNDK tengeri hadereje nukleáris kapacitásainak kiépítésében. Mint ilyen, felelős a KNDK nukleáris fegyverekkel, ballisztikus rakétákkal vagy egyéb tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjainak támogatásáért vagy előmozdításáért. |
| 19. | SON Chol-ju | SON Chol Ju | Neme: férfi | 2016.5.20. | A Koreai Néphadsereg (Korean People's Army) vezérezredese. A Koreai Néphadsereg (Korean People's Army) szervezeti kérdésekért felelős igazgatóhelyettese, valamint a légi erők és a légvédelmi elhárító erők – amelyek felügyelik a modernizált légvédelmi rakéták fejlesztését – korábbi politikai igazgatója. Mint ilyen, felelős a KNDK nukleáris fegyverekkel, ballisztikus rakétákkal vagy egyéb tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjainak támogatásáért vagy előmozdításáért. A beszámoló szerint Son Chol-ju a Koreai Néphadsereg (Korean People's Army) szervezeti kérdésekért felelős igazgatóhelyetteseként szerepelt a Központi Katonai Bizottság (Central Military Commission) 2020. májusi ülése résztvevőinek listáján. |
| 24. | RI Myong Su | | Születési idő: 1937 Születési hely: Myongchon, North Hamgyong, DPRK Neme: férfi | 2017.4.7. | A Koreai Néphadsereg (Korean People's Army) vezérőrnagya, a Koreai Néphadsereg főparancsnokságának (KPA Supreme Command) első parancsnokhelyettese. 2018-ig a Koreai Munkáspárt Központi Katonai Bizottságának (Central Military Commission of the Workers' Party of Korea) tagja, valamint a Népi Fegyveres Erők (People's Armed Forces) vezérkari főnöke. Ri Myong Su továbbra is befolyással bír honvédelmi kérdésekben, többek között a KNDK nukleáris tevékenységekkel, ballisztikus rakétákkal vagy egyéb tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjainak tekintetében. Az észak-koreai katonai parádék rendszeres résztvevője. Ri Myong Su hosszú ideje a – jelenleg tizennegyedik hivatali ciklusában járó – legfelsőbb népgyűlés (Supreme People's Assembly, SPA) tagja. |
| 25. | SO Hong Chan | | Születési idő: 1957.12.30. Születési hely: Kangwon, DPRK Útlevélszám: PD836410105 Az útlevél lejárati ideje: 2021.11.27. Neme: férfi | 2017.4.7. | A Népi Fegyveres Erőkért (People's Armed forces) felelős miniszter első helyettese és a Népi Fegyveres Erők logisztikai hivatalának (Logistics Bureau of the People's Armed forces) igazgatója, a Koreai Munkáspárt Központi Katonai Bizottságának (Central Military Commission of the Workers' Party of Korea) tagja, valamint a Népi Fegyveres Erők (People's Armed Forces) vezérezredese. Ebben a minőségében So Hong Chan felelősség terheli a KNDK nukleáris tevékenységekkel, ballisztikus rakétákkal vagy más tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjainak támogatásáért, illetve előmozdításáért. 2021 januárjában újra a Központi Bizottság (Central Committee) tagjává választották.” |

3. Az (EU) 2017/1509 rendelet XV. mellékletében „A 34. cikk (1) és (3) bekezdésében említett személyek, szervezetek és szervek jegyzéke” cím alatti „b) A 34. cikk (4) bekezdésének a) pontjával összhangban jegyzékbe vett jogi személyek, szervezetek és szervek” alcím 4. bejegyzésének helyébe a következő szöveg lép:

| | Név | Névváltozat | Hely | A jegyzékbe vétel dátuma | Egyéb információk |
|-----|----------------------------------|-------------|------|--------------------------|---|
| „4. | Yongbyon Nuclear Research Centre | | | 2009.12.22. | Katonai célú plutónium gyártásában részt vevő kutatóközpont. A központ az Általános Atomenergetikai Hivatal (General Bureau of Atomic Energy) (az ENSZ BT által jegyzékbe vett szervezet, 2009.7.16.) fenntartása alá tartozik. Az 1874. sz. ENSZ BT-határozattal létrehozott szakértői csoport a 2021. márciusi zárójelentésében megállapította, hogy a megfigyelések szerint az yongbyoni komplexum urándúsító üzemében az UO ₂ előállításának helyéül szolgáló épületből gőz áramlik ki, és arról számolt be, hogy az egyik ENSZ-tagállam szerint a yongbyoni urándúsító létesítmény üzemel.” |

4. Az (EU) 2017/1509 rendelet XV. mellékletében „A 34. cikk (1) és (3) bekezdésében említett személyek, szervezetek és szervek jegyzéke” cím alatti „c) A 34. cikk (4) bekezdésének b) pontjával összhangban jegyzékbe vett természetes személyek” alcím 2. bejegyzésének helyébe a következő szöveg lép:

| | Név | Névváltozat | Azonosító adatok | A jegyzékbe vétel dátuma | Indokolás |
|-----|-------------|-------------|--|--------------------------|---|
| „2. | KIM Tong-un | KIM Tong Un | Születési idő: 1936.11.1. Neme: férfi | 2009.12.22. | A Koreai Munkáspárt Központi Bizottsága (Central Committee of the Workers' Party of Korea) proliferáció-finanszírozással foglalkozó „39. Hivatalának” („Office 39”) korábbi igazgatója. A beszámolók szerint 2011-ben azt a „38. Hivatalt” („Office 38”) irányította, amelynek a feladata a vezetőség és az elit számára történő pénzszerzés volt.” |

5. Az (EU) 1509/2017 rendelet XVI. mellékletében „A 34. cikk (1) és (3) bekezdésében említett személyek, szervezetek és szervek jegyzéke” cím alatti „a) Természetes személyek” alcím 6. bejegyzésének helyébe a következő szöveg lép:

| | Név | Azonosító adatok | A jegyzékbe vétel dátuma | A jegyzékbe vétel okai |
|-----|------------------------------|---|--------------------------|--|
| „6. | YUN Chol más néven: CHOL Yun | A KNDK kínai nagykövetségének III. osztályú titkára | 2018.1.22. | Yun Cholt az ENSZ szakértői csoportja a lítium-6 – az ENSZ által tiltott nukleáris cikk – értékesítésében közreműködő KNDK-beli General Precious Metal vállalat kapcsolattartójaként azonosította; a KNDK diplomatája. A General Precious Metalt az Unió korábban az ENSZ által jegyzékbe vett Green Pine szervezet álneveként azonosította.” |

A TANÁCS (EU) 2021/1301 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2021. augusztus 5.)****a Guineai Köztársasággal szemben hozott különleges korlátozó intézkedések bevezetéséről
szóló 1284/2009/EU tanácsi rendelet végrehajtásáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a Guineai Köztársasággal szemben hozott különleges korlátozó intézkedések bevezetéséről szóló, 2009. december 22-i 1284/2009/EU tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 15a. cikke (1) bekezdésére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2009. december 22-én elfogadta az 1284/2009/EU rendeletet.
- (2) Az 1284/2009/EU rendelet II. mellékletében felsorolt öt személyre vonatkozó adatokat naprakésszé kell tenni.
- (3) Az 1284/2009/EU rendelet II. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az 1284/2009/EU rendelet II. melléklete az e rendelet mellékletében foglaltak szerint módosul.

*2. cikk*Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező, és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2021. augusztus 5-én.

a Tanács részéről
az elnök
G. DOVŽAN

⁽¹⁾ HL L 346., 2009.12.23., 26. o.

MELLÉKLET

Az 1284/2009/EU rendelet II. mellékletében „A 6. cikk (3) bekezdésében említett természetes és jogi személyek, szervezetek vagy szervek jegyzéke” cím alatt az 1-5. bejegyzés helyébe a következő bejegyzések lépnek:

| | Név (és esetleges névváltozatok) | Azonosító adatok | Indokok |
|-----|--|--|--|
| „1. | Moussa Dadis CAMARA százados | Születési idő: 1964.1.1. vagy 1968.12.29. Útlevélszám: R0001318 Neme: férfi Cím: Ouagadougou (Burkina Faso) Beosztás vagy foglalkozás: A Nemzeti Tanács a Demokráciáért és a Fejlődésért (<i>Conseil National pour la Democratie et le Developpement</i>) (CNDD) katonai juntájának korábbi katonája és vezetője | A nemzetközi vizsgálóbizottság megállapításai szerint a 2009. szeptember 28-i guineai eseményekért felelős személy. |
| 2. | Moussa Tiégboro CAMARA ezredes Más néven: Moussa Thiegboro CAMARA | Születési idő: 1968.1.1. Útlevélszám: 7190 Neme: férfi Beosztás vagy foglalkozás: főtitkár, a Guineai Köztársaság Elnöki Hivatala | A nemzetközi vizsgálóbizottság megállapításai szerint a 2009. szeptember 28-i guineai eseményekért felelős személy. |
| 3. | Dr. Abdoulaye Chérif DIABY ezredes | Születési idő: 1957.2.26. Útlevélszám: 13683 Neme: férfi Beosztás vagy foglalkozás: katonai orvos | A nemzetközi vizsgálóbizottság megállapításai szerint a 2009. szeptember 28-i guineai eseményekért felelős személy. |
| 4. | Aboubacar Chérif (más néven Toumba) DIAKITÉ százados | Neme: férfi Cím: Conakry (Republic of Guinea) Beosztás vagy foglalkozás: korábban katonai beosztásban volt. Egyéb információ: őrizetben | A nemzetközi vizsgálóbizottság megállapításai szerint a 2009. szeptember 28-i guineai eseményekért felelős személy. |
| 5. | Jean-Claude PIVI (más néven Coplan) ezredes | Születési idő: 1960.1.1. Neme: férfi Beosztás vagy foglalkozás: az elnöki biztonsági szolgálatért felelős miniszter | A nemzetközi vizsgálóbizottság megállapításai szerint a 2009. szeptember 28-i guineai eseményekért felelős személy.” |

A TANÁCS (EU) 2021/1302 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2021. augusztus 5.)****a Bissau-guineai Köztársaság békéjét, biztonságát és stabilitását veszélyeztető egyes személyekkel, szervezetekkel és szervekkel szemben hozott korlátozó intézkedésekről szóló 377/2012/EU rendelet 11. cikke (1) bekezdésének végrehajtásáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a Bissau-guineai Köztársaság békéjét, biztonságát és stabilitását veszélyeztető egyes személyekkel, szervezetekkel és szervekkel szemben hozott korlátozó intézkedésekről szóló, 2012. május 3-i 377/2012/EU tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 11. cikke (1) bekezdésére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2012. május 3-án elfogadta a 377/2012/EU rendeletet.
- (2) A Tanács úgy véli, hogy két személyt törölni kell a korlátozó intézkedések hatálya alá tartozó személyeknek a 377/2012/EU rendelet I. mellékletében foglalt jegyzékéből.
- (3) A 377/2012/EU rendelet I. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A 377/2012/EU rendelet I. melléklete az e rendelet mellékletében foglaltak szerint módosul.

2. cikkEz a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2021. augusztus 5-én.

a Tanács részéről
az elnök
G. DOVŽAN

⁽¹⁾ HL L 119., 2012.5.4., 1. o.

MELLÉKLET

A 377/2012/EU rendelet I. mellékletében az alábbi személyekre vonatkozó bejegyzések törlésre kerülnek:

„17. Bion NA TCHONGO (más néven: Nan Tchongo) parancsnok (haditengerészeti)

19. Paulo SUNSAI százados.”

A BIZOTTSÁG (EU) 2021/1303 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE
(2021. augusztus 5.)
a Neusiedlersee-Hügelland (OEM) eredetmegjelölés oltalmának törléséről

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésének létrehozásáról és a 922/72/EGK, a 234/79/EGK, az 1037/2001/EK és az 1234/2007/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 106. cikkére,

mivel:

- (1) Az (EU) 2019/33 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet ⁽²⁾ 19. cikke úgy rendelkezik, hogy valamely oltalom alatt álló eredetmegjelölésnek az 1308/2013/EU rendelet 106. cikke szerinti törlésére az 1308/2013/EU rendelet 94. és 96–99. cikkében megállapított eljárást kell értelemszerűen követni.
- (2) Az (EU) 2019/33 felhatalmazáson alapuló rendelet 19. cikkének megfelelően a Bizottság közzétette az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* a „Neusiedlersee-Hügelland” oltalom alatt álló eredetmegjelölés törlésére irányuló, Ausztria által benyújtott kérelmet. ⁽³⁾
- (3) mivel a Bizottsághoz nem érkezett az 1308/2013/EU rendelet 98. cikke szerinti kifogásolási nyilatkozat, a „Neusiedlersee-Hügelland” oltalom alatt álló eredetmegjelölést törölni kell.
- (4) mivel a „Neusiedlersee-Hügelland” eredetmegjelölés oltalma megszűnik, a rá vonatkozó bejegyzést törölni kell az 1308/2013/EU rendelet 104. cikkében említett, a borokra vonatkozó oltalom alatt álló eredetmegjelölések és oltalom alatt álló földrajzi jelzések uniós nyilvántartásából.
- (5) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a mezőgazdasági piacok közös szervezésével foglalkozó irányítóbizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A Bizottság megszünteti a „Neusiedlersee-Hügelland” (OEM) eredetmegjelölés oltalmát.

2. cikk

A „Neusiedlersee-Hügelland” (OEM) eredetmegjelölésre vonatkozó bejegyzést el kell hagyni a borokra vonatkozó oltalom alatt álló eredetmegjelölések és oltalom alatt álló földrajzi jelzések nyilvántartásából.

⁽¹⁾ HL L 347., 2013.12.20., 671. o.

⁽²⁾ A Bizottság (EU) 2019/33 felhatalmazáson alapuló rendelete (2018. október 17.) az 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a borágazati eredetmegjelölésekre, földrajzi jelzésekre és hagyományos kifejezésekre vonatkozó oltalom iránti kérelmek, a kifogásolási eljárás, a használatra vonatkozó korlátozások, a termékleírások módosítása, az oltalom törlése, valamint a címkézés és a kiserelés tekintetében történő kiegészítéséről (HL L 9., 2019.1.11., 2. o.).

⁽³⁾ HL C 57., 2021.2.17., 28. o.

3. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, n. 2021. augusztus 5.

a Bizottság részéről
az elnök
Ursula VON DER LEYEN

HATÁROZATOK

A TANÁCS (KKBP) 2021/1304 HATÁROZATA

(2021. augusztus 5.)

a Koreai Népi Demokratikus Köztársasággal szembeni korlátozó intézkedésekről szóló (KKBP) 2016/849 határozat módosításáról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre és különösen annak 29. cikkére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2016. május 27-én elfogadta a Koreai Népi Demokratikus Köztársasággal szembeni korlátozó intézkedésekről szóló (KKBP) 2016/849 határozatot ⁽¹⁾.
- (2) A Tanács a (KKBP) 2016/849 határozat 36. cikke (2) bekezdésének megfelelően felülvizsgálta a jegyzékbe vett személyeknek és szervezeteknek az említett határozat II., III., V. és VI. mellékletében foglalt jegyzékét.
- (3) A (KKBP) 2016/849 határozat II. és III. mellékletében foglalt jegyzékekben szereplő minden személlyel és szervezettel szemben fenn kell tartani a korlátozó intézkedéseket, továbbá tíz személy és egy szervezet esetében az indokolást, négy személy esetében pedig az azonosító adatokat naprakésszé kell tenni.
- (4) Emellett a (KKBP) 2016/849 határozat I. mellékletében foglalt jegyzékben szereplő egy személy esetében az azonosító adatokat naprakésszé kell tenni.
- (5) A (KKBP) 2016/849 határozatot ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A (KKBP) 2016/849 határozat I., II. és III. melléklete az e határozat mellékletében foglaltak szerint módosul.

2. cikk

Ez a határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Kelt Brüsszelben, 2021. augusztus 5-én.

a Tanács részéről
az elnök
G. DOVŽAN

⁽¹⁾ A Tanács (KKBP) 2016/849 határozata (2016. május 27.) a Koreai Népi Demokratikus Köztársasággal szembeni korlátozó intézkedésekről és a 2013/183/KKBP határozat hatályon kívül helyezéséről (HL L 141., 2016.5.28., 79. o.).

MELLÉKLET

1. A (KKBP) 2016/849 határozat I. mellékletében az „A. Személyek” cím 77. bejegyzésének helyébe a következő szöveg lép:

| | Név | Névváltozat | Születési idő | Az ENSZ általi jegyzékbe vétel dátuma | Indokolás |
|------|---------------|---------------------------------|--|---------------------------------------|--|
| „77. | Ri Pyong Chul | Ri Pyong Chol, Ri Pyo'ng-ch'o'l | Születési év: 1948 Állampolgárság: KNDK Neme: férfi Cím: KNDK | 2017.12.22. | A Koreai Munkáspárt Politikai Osztályának (Political Bureau of the Workers' Party of Korea) póttagja és a Hadianyag-ipari Minisztérium (Munitions Industry Department) első igazgatóhelyettese.” |

2. A (KKBP) 2016/849 határozat II. mellékletében „I. Azok a személyek vagy szervezetek, amelyek felelősek a KNDK nukleáris tevékenységekkel, ballisztikus rakétákkal vagy más tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjaiért, illetve a nevükben vagy irányításuk szerint eljáró személyek vagy szervezetek, vagy a tulajdonukban lévő vagy általuk ellenőrzött szervezetek” cím alatti „A. Személyek” alcím 6., 7., 10., 11., 15., 16., 17., 18., 19., 24., és 25. bejegyzésének helyébe a következő szöveg lép:

| | Név | Névváltozat | Azonosító adatok | A jegyzékbe vétel dátuma | Indokolás |
|-----|---------------|--|---|--------------------------|---|
| „6. | SO Sang-kuk | SO Sang Kuk | Születési idő: 1938.11.30. Neme: férfi | 2009.12.22. | A Kim Ir Szen Egyetem atomfizikai tanszékének (Department of Nuclear Physics, Kim Il Sung University) vezetője. |
| 7. | KIM Yong Chol | KIM Yong-Chol; KIM Young-Chol; KIM Young-Cheol; KIM Young-Chul | Születési idő: 1946 Születési hely: Pyongan-Pukto, DPRK Neme: férfi | 2011.12.19. | A Koreai Munkáspárt Központi Katonai Bizottságának (Workers' Party of Korea Central Military Commission), valamint a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság Politikai Hivatalának (Politburo) és Államügyi Bizottságának (State Affairs Commission of the Democratic People's Republic of Korea) tagja. Az Egyesült Nemzetek Biztonsági Tanácsa által jegyzékbe vett szervezet, az Általános Hírszerző Hivatal (Reconnaissance General Bureau, RGB) korábbi parancsnoka. Előfordulhat, hogy visszahelyezték az Egységfront Osztály (United Front Department) igazgatójának tisztségébe. |
| 10. | HONG Sung-Mu | HUNG Sun Mu; HONG Sung Mu | Születési idő: 1942.1.1. Neme: férfi | 2016.5.20. | A Hadianyag-ipari Minisztérium (Munitions Industry Department, MID) igazgatóhelyettese. A hagyományos fegyvereket és rakétákat – beleértve a ballisztikus rakétákat – érintő programok kidolgozásáért felelős. A nukleáris fegyverek ipari fejlesztési programjaiért felelős főbb személyek egyike. E minőségében felelős a KNDK nukleáris tevékenységekkel, ballisztikus rakétákkal vagy egyéb tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjaiért. Megtekintette a Hwasong-15 interkontinentális ballisztikus rakéta 2017. november 28-i fellövését. 2020 júliusában részt vett a Koreai Munkáspárt Központi Katonai Bizottságának (Central Military Commission of the Korean Worker's Party) »háborútól való elrettentéssel« (a KNDK nukleáris programjára utaló eufemizmus) foglalkozó ülésén. 2021 januárjában újra megválasztották a Munkáspárt Központi Bizottságába (Party Central Committee). |

| | Név | Névváltozat | Azonosító adatok | A jegyzékbe vétel dátuma | Indokolás |
|-----|---------------|----------------------------|--|--------------------------|--|
| 11. | JO Kyongchol | JO Kyong Chol | Neme: férfi | 2016.5.20. | A Koreai Néphadsereg (Korean People's Army) tábornoka. A Koreai Munkáspárt Központi Katonai Bizottságának (Central Military Commission of the Workers' Party of Korea) korábbi tagja, amely a KNDK egyik kulcsfontosságú szerve honvédelmi ügyekben. A Katonai Biztonsági Parancsnokság (Military Security Command) igazgatója. Mint ilyen, felelős a KNDK nukleáris fegyverekkel, ballisztikus rakétákkal vagy egyéb tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjainak támogatásáért vagy előmozdításáért. Elkíserte Kim Jong Unt az eddigi legnagyobb szabású nagy hatótávolságú tüzérségi lögyakorlatra. 2021 januárjában újra megválasztották a Munkáspárt Központi Bizottságába (Party Central Committee). |
| 15. | KIM Rak Kyom | KIM Rak-gyom; KIM Rak Gyom | Neme: férfi | 2016.5.20. | Négycsillagos tábornok, a Stratégiai Rakétaerők (Strategic Rocket Force), az Egyesült Nemzetek Szervezete által jegyzékbe vett azon szervezet korábbi parancsnoka, amely négy stratégiai és taktikai rakétaegységet foglal magában, ideértve a KN-08 (interkontinentális ballisztikus rakéta) egységet is. A Koreai Munkáspárt Központi Katonai Bizottságának (Central Military Commission of the Workers' Party of Korea) korábbi tagja, amely a KNDK egyik kulcsfontosságú szerve honvédelmi ügyekben. Sajtóértesülések szerint KIM részt vett a 2016. áprilisi interkontinentális ballisztikus rakéta hajtóműkísérletén KIM Jong Unnal együtt. Mint ilyen, felelős a KNDK nukleáris fegyverekkel, ballisztikus rakétákkal vagy egyéb tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjainak támogatásáért vagy előmozdításáért. Ballisztikusrakéta-kilövési gyakorlatot rendelt el. |
| 16. | KIM Won-hong | KIM Won Hong | Születési idő: 1945.1.7. Születési hely: Pyonyang, DPRK Útleveleszám: 745310010 Neme: férfi | 2016.5.20. | Vezérezredes. A Koreai Néphadsereg általános politikai osztályának (General Political Department of the Korean People's Army) korábbi első igazgatóhelyettese. Az Állambiztonsági Hivatal (State Security Department) korábbi igazgatója. Korábbi állambiztonsági miniszter. A Koreai Munkáspárt Központi Katonai Bizottságának (Central Military Commission of the Workers' Party of Korea) és a Nemzeti Védelmi Bizottságnak (National Defence Commission) a korábbi tagja – amely Államügyi Bizottsággá (State Affairs Commission, SAC) történő átalakítását megelőzően honvédelmi ügyekben a KNDK egyik kulcsfontosságú szerve volt –, honvédelmi ügyekben ezek a bizottságok a KNDK kulcsfontosságú szervei. Mint ilyen, felelős a KNDK nukleáris fegyverekkel, ballisztikus rakétákkal vagy egyéb tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjainak támogatásáért vagy előmozdításáért. |
| 17. | PAK Jong-chon | PAK Jong Chon | Neme: férfi | 2016.5.20. | 2020 októberében a Koreai Néphadsereg (Korean People's Army) altábornagyává nevezték ki, 2019 áprilisa óta a Koreai Néphadsereg (Korean People's Army) vezérkari főnöke. 2020 áprilisa óta a Politikai Hivatal (Politburo) tagja. A Koreai Munkáspárt Központi Katonai Bizottságának (Central Military Commission of the Workers' Party of Korea) tagja, amely a KNDK egyik kulcsfontosságú szerve honvédelmi ügyekben. Mint ilyen, felelős a KNDK nukleáris fegyverekkel, ballisztikus rakétákkal vagy egyéb tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjainak támogatásáért vagy előmozdításáért. 2021 januárjában megválasztották a Munkáspárt Központi Bizottságába (Party Central Committee), a Központi Bizottság Politikai Osztályába (Political Bureau of the Central Committee) és a Központi Katonai Bizottságba (Central Military Commission). |

| | Név | Névváltozat | Azonosító adatok | A jegyzékbe vétel dátuma | Indokolás |
|-----|--------------|-------------|--|--------------------------|--|
| 18. | LI Yong-ju | RI Yong Ju | Neme: férfi | 2016.5.20. | A Koreai Néphadsereg (Korean People's Army) tengernagya. A Koreai Munkáspárt Központi Katonai Bizottságának (Central Military Commission of the Workers' Party of Korea) korábbi tagja, amely a KNDK egyik kulcsfontosságú szerve honvédelmi ügyekben. A Koreai Néphadsereg (Korean People's Navy) haditengerészetének korábbi főparancsnoka: a haditengerészet részt vesz a ballisztikus rakétákkal kapcsolatos programok kidolgozásában és a KNDK tengeri hadereje nukleáris kapacitásainak kiépítésében. Mint ilyen, felelős a KNDK nukleáris fegyverekkel, ballisztikus rakétákkal vagy egyéb tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjainak támogatásáért vagy előmozdításáért. |
| 19. | SON Chol-ju | SON Chol Ju | Neme: férfi | 2016.5.20. | A Koreai Néphadsereg (Korean People's Army) vezérezredese. A Koreai Néphadsereg (Korean People's Army) szervezeti kérdésekért felelős igazgatóhelyettese, valamint a légi erők és a légvédelmi elhárító erők – amelyek felügyelik a modernizált légvédelmi rakéták fejlesztését – korábbi politikai igazgatója. Mint ilyen, felelős a KNDK nukleáris fegyverekkel, ballisztikus rakétákkal vagy egyéb tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjainak támogatásáért vagy előmozdításáért. A beszámolók szerint Son Chol-ju a Koreai Néphadsereg (Korean People's Army) szervezeti kérdésekért felelős igazgatóhelyetteseként szerepelt a Központi Katonai Bizottság (Central Military Commission) 2020. májusi ülése résztvevőinek listáján. |
| 24. | RI Myong Su | | Születési idő: 1937 Születési hely: Myongchon, North Hamgyong, DPRK Neme: férfi | 2017.4.7. | A Koreai Néphadsereg (Korean People's Army) vezérőrnagya, a Koreai Néphadsereg főparancsnokságának (KPA Supreme Command) első parancsnokhelyettese. 2018-ig a Koreai Munkáspárt Központi Katonai Bizottságának (Central Military Commission of the Workers' Party of Korea) tagja, valamint a Népi Fegyveres Erők (People's Armed Forces) vezérkari főnöke. Ri Myong Su továbbra is befolyással bír honvédelmi kérdésekben, többek között a KNDK nukleáris tevékenységekkel, ballisztikus rakétákkal vagy egyéb tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjainak tekintetében. Az észak-koreai katonai parádék rendszeres résztvevője. Ri Myong Su hosszú ideje a – jelenleg tizennegyedik hivatali ciklusában járó – legfelsőbb népgyűlés (Supreme People's Assembly, SPA) tagja. |
| 25. | SO Hong Chan | | Születési idő: 1957.12.30. Születési hely: Kangwon, DPRK Útlevélszám: PD836410105 Az útlevél lejárati ideje: 2021.11.27. Neme: férfi | 2017.4.7. | A Népi Fegyveres Erőkért (People's Armed forces) felelős miniszter első helyettese és a Népi Fegyveres Erők logisztikai hivatalának (Logistics Bureau of the People's Armed forces) igazgatója, a Koreai Munkáspárt Központi Katonai Bizottságának (Central Military Commission of the Workers' Party of Korea) tagja, valamint a Népi Fegyveres Erők (People's Armed Forces) vezérezredese. Ebben a minőségében So Hong Chan felelősség terheli a KNDK nukleáris tevékenységekkel, ballisztikus rakétákkal vagy más tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjainak támogatásáért, illetve előmozdításáért. 2021 januárjában újra a Központi Bizottság (Central Committee) tagjává választották.” |

3. A (KKBP) 2016/849 határozat II. mellékletében „I. Azok a személyek vagy szervezetek, amelyek felelősek a KNDK nukleáris tevékenységekkel, ballisztikus rakétákkal vagy más tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjaiért, illetve a nevükben vagy irányításuk szerint eljáró személyek vagy szervezetek, vagy a tulajdonukban lévő vagy általuk ellenőrzött szervezetek” cím alatti „B. Szervezetek” alcím 4. bejegyzésének helyébe a következő szöveg lép:

| | Név | Névváltozat | Hely | A jegyzékbe vétel dátuma | Egyéb információk |
|-----|----------------------------------|-------------|------|--------------------------|---|
| „4. | Yongbyon Nuclear Research Centre | | | 2009.12.22. | Katonai célú plutónium gyártásában részt vevő kutatóközpont. A központ az Általános Atomenergetikai Hivatal (General Bureau of Atomic Energy) (az ENSZ BT által jegyzékbe vett szervezet, 2009.7.16.) fenntartása alá tartozik. Az 1874. sz. ENSZ BT-határozattal létrehozott szakértői csoport a 2021. márciusi zárójelentésében megállapította, hogy a megfigyelések szerint az yongbyoni komplexum urándúsító üzemében az UO ₂ előállításának helyéül szolgáló épületből gőz áramlik ki, és arról számolt be, hogy az egyik ENSZ-tagállam szerint a yongbyoni urándúsító létesítmény üzemel.” |

4. A (KKBP) 2016/849 határozat II. mellékletében „II. Azon személyek és szervezetek, amelyek pénzügyi szolgáltatásaikkal vagy vagyontárgyak vagy erőforrások átadásával hozzájárulhatnak a KNDK nukleáris tevékenységekkel, ballisztikus rakétákkal vagy más tömegpusztító fegyverekkel kapcsolatos programjaihoz” cím alatti „A. Személyek” alcím 2. bejegyzésének helyébe a következő szöveg lép:

| | Név | Névváltozat | Azonosító adatok | A jegyzékbe vétel dátuma | Indokolás |
|-----|-------------|-------------|--|--------------------------|--|
| „2. | KIM Tong-un | KIM Tong Un | Születési idő: 1936.11.1. Neme: férfi | 2009.12.22. | A Koreai Munkáspárt Központi Bizottsága (Central Committee of the Workers' Party of Korea) proliferáció-finanszírozással foglalkozó »39. Hivatalának« (»Office 39«) korábbi igazgatója. A beszámolók szerint 2011-ben azt a »38. Hivatal« (»Office 38«) irányította, amelynek a feladata a vezetőség és az elit számára történő pénzszerzés volt.” |

5. A (KKBP) 2016/849 határozat III. mellékletében „A 23. cikk (1) bekezdésének c) pontjában és a 27. cikk (1) bekezdésének c) pontjában említett személyek jegyzéke” cím alatti „A. Személyek” alcím 6. bejegyzésének helyébe a következő szöveg lép:

| | Név | Azonosító adatok | A jegyzékbe vétel dátuma | A jegyzékbe vétel okai |
|-----|------------------------------|---|--------------------------|---|
| „6. | YUN Chol más néven: CHOL Yun | A KNDK kínai nagykövetségének III. osztályú titkára | 2018.1.22. | Yun Cholt az ENSZ szakértői csoportja a lítium-6 – az ENSZ által tiltott nukleáris cikk – értékesítésében közreműködő KNDK-beli General Precious Metal vállalat kapcsolattartójaként azonosította; a KNDK diplomatája. A General Precious Metal az Unió korábban az ENSZ által jegyzékbe vett Green Pine szervezet álneveként azonosította.” |

A TANÁCS (KKBP) 2021/1305 HATÁROZATA**(2021. augusztus 5.)****a Guineai Köztársasággal szembeni korlátozó intézkedésekről szóló 2010/638/KKBP határozat módosításáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre és különösen annak 29. cikkére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2010. október 25-én elfogadta a Guineai Köztársasággal szembeni korlátozó intézkedésekről szóló 2010/638/KKBP határozatot ⁽¹⁾.
- (2) A 2010/638/KKBP határozat mellékletében felsorolt öt személyre vonatkozó adatokat naprakésszé kell tenni.
- (3) A 2010/638/KKBP határozatot ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A 2010/638/KKBP határozat melléklete az e határozat mellékletében foglaltak szerint módosul.

*2. cikk*Ez a határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Kelt Brüsszelben, 2021. augusztus 5-én.

a Tanács részéről
az elnök
G. DOVŽAN

⁽¹⁾ A Tanács 2010/638/KKBP határozata (2010. október 25.) a Guineai Köztársasággal szembeni korlátozó intézkedésekről (HL L 280., 2010.10.26., 10. o.).

MELLÉKLET

A 2010/638/KKBP határozat mellékletében „A 3. és a 4. cikkben említett személyek jegyzéke” cím alatt az 1-5. bejegyzés helyébe a következő bejegyzések lépnek:

| | Név (és esetleges névváltozatok) | Azonosító adatok | Indokok |
|-----|--|---|--|
| „1. | Moussa Dadis CAMARA százados | Születési idő: 1964.1.1. vagy 1968.12.29. Útleveleszám: R0001318 Neme: férfi Cím: Ouagadougou (Burkina Faso) Beosztás vagy foglalkozás: A Nemzeti Tanács a Demokráciáért és a Fejlődésért (<i>Conseil National pour la Democratie et le Developpement</i>) (CNDD) katonai juntájának korábbi katonája és vezetője | A nemzetközi vizsgálóbizottság megállapításai szerint a 2009. szeptember 28-i guineai eseményekért felelős személy. |
| 2. | Moussa Tiégboro CAMARA ezredes Más néven: Moussa Thiegboro CAMARA | Születési idő: 1968.1.1. Útleveleszám: 7190 Neme: férfi Beosztás vagy foglalkozás: főtitkár, a Guineai Köztársaság Elnöki Hivatala | A nemzetközi vizsgálóbizottság megállapításai szerint a 2009. szeptember 28-i guineai eseményekért felelős személy. |
| 3. | Dr. Abdoulaye Chérif DIABY ezredes | Születési idő: 1957.2.26. Útleveleszám: 13683 Neme: férfi Beosztás vagy foglalkozás: katonai orvos | A nemzetközi vizsgálóbizottság megállapításai szerint a 2009. szeptember 28-i guineai eseményekért felelős személy. |
| 4. | Aboubacar Chérif (más néven Toumba) DIAKITÉ százados | Neme: férfi Cím: Conakry (Republic of Guinea) Beosztás vagy foglalkozás: korábban katonai beosztásban volt. Egyéb információ: őrizetben | A nemzetközi vizsgálóbizottság megállapításai szerint a 2009. szeptember 28-i guineai eseményekért felelős személy. |
| 5. | Jean-Claude PIVI (más néven Coplan) ezredes | Születési idő: 1960.1.1. Neme: férfi Beosztás vagy foglalkozás: az elnöki biztonsági szolgálatért felelős miniszter | A nemzetközi vizsgálóbizottság megállapításai szerint a 2009. szeptember 28-i guineai eseményekért felelős személy.” |

A TANÁCS (KKBP) 2021/1306 VÉGREHAJTÁSI HATÁROZATA**(2021. augusztus 5.)****a Bissau-guineai Köztársaságban a békét, biztonságot és stabilitást veszélyeztető egyes személyekkel, szervezetekkel és szervekkel szembeni korlátozó intézkedésekről szóló 2012/285/KKBP határozat végrehajtásáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre és különösen annak 31. cikke (2) bekezdésére,

tekintettel a Bissau-guineai Köztársaságban a békét, biztonságot és stabilitást veszélyeztető egyes személyekkel, szervezetekkel és szervekkel szembeni korlátozó intézkedésekről és a 2012/237/KKBP határozat hatályon kívül helyezéséről szóló, 2012. május 31-i 2012/285/KKBP tanácsi határozatra ⁽¹⁾ és különösen annak 3. cikke (1) és (2) bekezdésére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2012. május 31-én elfogadta a 2012/285/KKBP határozatot.
- (2) A Tanács úgy véli, hogy két személyt törölni kell a korlátozó intézkedések hatálya alá tartozó személyeknek a 2012/285/KKBP határozat II. és III. mellékletében foglalt jegyzékéből.
- (3) A 2012/285/KKBP határozat II. és III. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A 2012/285/KKBP határozat II. és III. melléklete az e határozat mellékletében foglaltak szerint módosul.

2. cikkEz a határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Kelt Brüsszelben, 2021. augusztus 5-én.

a Tanács részéről
az elnök
G. DOVŽAN

⁽¹⁾ HL L 142., 2012.6.1., 36. o.

MELLÉKLET

1. A 2012/285/KKBP határozat II. mellékletében az alább felsorolt személyekre vonatkozó bejegyzéseket törölni kell:
„12. Bion NA TCHONGO (más néven: Nan Tchongo) parancsnok (haditengerészet)
14. Paulo SUNSAI százados.”
 2. A 2012/285/KKBP határozat III. mellékletében az alább felsorolt személyekre vonatkozó bejegyzéseket törölni kell:
„17. Bion NA TCHONGO (más néven: Nan Tchongo) parancsnok (haditengerészet)
19. Paulo SUNSAI százados.”
-

ISSN 1977-0731 (elektronikus kiadás)
ISSN 1725-5090 (nyomtatott kiadás)



Az Európai Unió
Kiadóhivatala
L-2985 Luxembourg
LUXEMBURG

HU